ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ



S/7091
19 January 1966
RUSSIAN

ПИСЬМО ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ ОТ 13 ЯНВАРЯ 1966 ГОДА
НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

Имею честь направить Вам при этом текст резолюции 2074 (XX) по вопросу о Юго-Западной Африке, принятой Генеральной Ассамблеей на 1400-м пленарном заседании 17 декабря 1965 года.

В пункте 13 постановляющей части этой резолюции Генеральная Ассамблея "предлагает Совету Безопасности следить, с учетом девятого пункта преамбулы настоящей резолюции, за критическим положением, существующим в Юго-Западной Африке".

Примите и проч.

У ТАН
Генеральный секретарь

РЕЗОЛЮЦИЯ, ПРИНЯТАЯ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ
[по докладу Четвертого комитета (A/6161)]

2074 (XX). Вопрос о Юго-Западной Африке

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев главы докладов Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, касающиеся подмандатной территории Юго-Западная Африка^{1/},

изучив доклад Специального комитета о последствиях деятельности предприятий горной промышленности и других международных компаний, вложивших капитал в Юго-Западной Африке^{2/},

заслушав заявления петиционеров,

рассмотрев положение в Юго-Западной Африке,

учитывая обязанности Организации Объединенных Наций в отношении народов Юго-Западной Африки,

ссылаясь на свою резолюцию 1514 (XV) от 14 декабря 1960 г., содержащую Декларацию о предоставлении независимости колониальным странам и народам,

ссылаясь далее на свои резолюции 1702 (XVI) от 19 декабря 1961 г., 1805 (XVII) от 14 декабря 1962 г. и 1899 (XVIII) от 13 ноября 1963 г., а также на резолюции, принятые 21 мая 1964 г.^{3/} и 17 июня 1965 г.^{4/} Специальным комитетом по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам,

1/ A/5800/Add.2, глава IV; A/6000/Add.2, глава IV.

2/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, девятнадцатая сессия, Приложения, приложение № 15 (документ A/5840).

3/ A/5800/Add.2, глава IV, пункт 232.

4/ A/6000/Add.2, глава IV, пункт 285.

отмечая с сожалением политику правительства Южной Африки, направленную на ущемление политических и экономических прав коренного населения Юго-Западной Африки путем широкого поселения иностранных иммигрантов,

отмечая с глубоким беспокойством серьезную угрозу международному миру и безопасности в этой части Африки, которая еще более усилилась из-за расистского мятежа в Южной Родезии,

1. утверждает главы докладов Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, касающиеся Юго-Западной Африки;

2. поддерживает заключения и рекомендации Специального комитета, содержащиеся в его докладе относительно последствий деятельности предприятий горной промышленности и других международных компаний, вложивших капитал в Юго-Западной Африке;

3. осуждает политику апартеида и расовой дискриминации, осуществляемую правительством Южной Африки в Юго-Западной Африке, которая представляет собой преступление против человечества;

4. подтверждает в соответствии с резолюцией 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи неотъемлемое право народа Юго-Западной Африки на свободу и независимость;

5. считает, что всякая попытка разделить Территорию или принять какие бы то ни было односторонние меры, направленные, прямо или косвенно, на подготовку к этому, является нарушением мандата и резолюции 1514 (XV);

6. считает далее, что всякая попытка аннексировать какую-либо часть или всю территорию Юго-Западной Африки является актом агрессии;

7. призывает правительство Южной Африки немедленно удалить все базы и другие военные установки, расположенные на территории Юго-Западной Африки, и воздерживаться от использования этой Территории каким бы то ни было образом в качестве военной базы для внутренних или внешних целей;

8. осуждает политику действующих в Южной Африке финансовых кругов, которые безжалостно эксплуатируют людские и материальные ресурсы и препятствуют прогрессу Территории и осуществлению права народа на свободу и независимость;

9. осуждает политику правительства Южной Африки, направленную на ущемление политических и экономических прав коренного населения Юго-Западной Африки путем широкого поселения иностранных иммигрантов в Территории;

10. осуждает правительство Южной Африки на его отказ сотрудничать с Организацией Объединенных Наций в осуществлении Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам;

11. просит все государства принять немедленные меры для выполнения пункта 7 резолюции 1899 (XVIII) Генеральной Ассамблеи;

12. призывает все государства оказать коренному населению Юго-Западной Африки всю необходимую моральную и материальную поддержку в его законной борьбе за свободу и независимость;

13. предлагает Совету Безопасности следить, с учетом девятого пункта преамбулы настоящей резолюции, за критическим положением, существующим в Юго-Западной Африке.

1400-е пленарное заседание,
17 декабря 1965 года